



简报

【校长的话】

各位家长:

我非常高兴地通知大家, 王中女士已加入了我们校委会!

王中女士是 Computer Science Master。此前, 她已在学校 parent patrol team 中服务多年。我相信在本学年中, 王中将和曾树祥一起为学校的数据管理, 学生注册, 家长值班和网站建设等等做出新的更大的贡献!

校长张胜忠 11月11日

【特别关注】

➤ 上个星期短短的一天时间, 204 学区开设分校请愿书上得到了 90 个家庭的签名支持。充分表达了 204 学区家庭对其适龄儿童就近学习中文的愿望。我们会陆续向大家及时汇报事情的进展情况。请继续关注瑞华 204 分校的进程。谢谢你的支持和参与!

➤ 上个月在加州某日托中心, 发生了接送孩子的车辆撞死 6 岁儿童事件。事发当天, 一名女教师开车将魏姓男童和其它三名年龄 5 至 8 岁的男童由从他们就读的小学接往该托儿中心, 到达中心大门时, 应该有三名男童下车, 一名留在车内等候被送回家, 但魏姓男童下车后并没有走进日托中心而被这名女教师开车撞倒在地, 送院后证实不治死亡。悲剧发生时距离魏姓男童的 6 岁生日还差 10 天。

此事件引起了校委会的严重关注, 并借此提醒大家如下:

为瑞华孩子们营造一个安全的环境, 避免任何可能的安全事故的发生, 是我们校方和家长的共同愿望和共同的责任。请各位家长在接送孩子时, 自觉遵守交通规则, 不要为了一时的方便, 酿成一世的遗憾。同时, 请对孩子的孩子加强安全教育, 培养他们的安全意识和应对安全事件的能力。

谢谢你的理解和协助!

【教学质量评估活动】

今天是教学质量评估活动的第二个星期。上周每个家庭都收到了校委会带有评估表的电子邮件, 请各位家长填好表格投入教师评估专用箱。在教师评估专用箱的上面另有空白的表格。这项活动是瑞华中文学校的传统, 一直以来起到了提高学校的教学质量, 加强教师与家长的沟通的作用。

感谢您为协助学校提高教学质量所做的努力!

【国务院侨办将在十领域促进海外华文教育发展】

从第一届世界华文教育大会了解到, 为使海外华文教育实现跨越式发展, 下一步国务院侨办将会同有关部门着力在十个领域开展工作:

一、进一步加强与华侨华人住在国政府和主流教育部门的沟通与合作, 取得他们的支持与理解, 为广大华侨华人开展华文教育创造良好的政策环境和更大的发展空间。

二、加强与“国家海外华文教育工作联席会议”各成员单位和国家汉语国际推广领导小组办公室的沟通与协作, 最大限度地调动各方面的积极性, 为海外华文教育的发展争取更多的支持和帮助。

三、进一步加大对华文教育人力、物力的投入, 尽最大努力满足海外华文教育界的多样化需求。与此同时, 充分发挥中国华文教育基金会的作用, 广募社会资金, 为海外华文教育的发展提供资金保障。

四、在海外建立一批“华文教育示范学校”, 并在经费、图书、师资等方面予以重点支持, 以点带面, 辐射周边, 加快海外华文学校整体教学理念和管理模式的转变, 进而提升当地华文教育的整体水平。

五、进一步规范海外华文教师培训工作, 制订培训大纲和培训计划, 把华文教师培训与能力测试、资质认证结合起来, 建立培训、考核、认证“三位一体”的华文教师培训机制。

六、依托华文教育基地院校的专业力量和学科优势, 有计划地对海外华文教师开展学历培训, 为重点国家和地区的华校打造一支具有本、

永远不想说再见

——六年级老师张媛媛

亲爱的朋友们, 你们好! 我在中文学校教学的最后一天是 2009 年 11 月 21 日。因为不久, 我和我老公左涛将回国供职发展。

人的一生, 有许多终身难忘的事。能够有机会教授您们的孩子学习中文, 是我一生受益之事。育人也是育己。

马上就要回中国了, 却没有一点喜悦的感觉。毕竟已经出国 2 3 年了, 熟悉了这里的人和事。这里有自由的互联网, 宁静的生活, 没有污染的空气, 室内没有蚊子, 美味的冰淇淋, 人烟稀少的超市和商场, 没有欺骗的旅游景点, 相对安全的食品, 不需要吵架就能达到目的, 有了众多的朋友……, 这里的一切一切竟然是那么让人难以忘怀, 对依恋, 留恋等词又有了新的理解。如果说决定回国发展是一件很难的事, 那么和中文学校的老师们, 中文学校的家长们, 和我亲爱的孩子们说声再见是一件更难的事。

上周的中文课上, 我和孩子们说了我回国之事, 我哭了, 孩子们也都哭了。我没有想到, 和他们相处只有 3 个月的时间, 却有着如此之深的感情了。我舍不得离开这个中文讲台, 就像我舍不得“抛下”这些孩子。这几天, 一直彻夜难眠, 朋友们的告别电话, 家长们感人肺腑的 EMAIL 等等, 像电影一样在我眼前一幕幕地闪现, 我相信我舍不得你们, 就像你们舍不得我一样。

在中文学校任教近 5 年来, 唯一能让我欣慰的是: 自己对自己的工作是认真的, 没有一次课是想混过去的, 哪怕是再忙再累。

今天打开信箱, 看到几个家长给我的信件, 不免又潸然泪下, 最近这么爱哭, 真怀疑自己是更年期来到了。放学时, 碰见了几个孩子的妈妈, 她们和我交谈时, 都泪流满面。我今天才明白人为什么有二个心室, 左心室和右心室, 因为一个是用来装痛的, 一个是用来装爱的。

再次感谢家长们为我所做的一切, 这些都是你们对我工作的极大肯定, 再次感谢你们的信任, 没能做到善始善终, 我很抱歉。

真的不想说再见, 真的舍不得中文学校的一切一切, 真的舍不得和我共同站在讲台上的园丁们和默默为中文学校奉献的各位领导们, 董事们, 真的好爱这些可爱的孩子们。

最后, 我和左涛祝家长们, 我们的至爱亲朋们, 孩子们永远快快乐乐!

【编者话】张媛媛老师已经在瑞华做了 5 年的中文老师。留给我们太多的不舍和想念。张老师率真, 诚挚的个性, 生动有趣的中文课堂, 以及她那些文笔流畅, 催人泪下的散文, 都将留在我们的记忆里。

另外, 瑞华中文学校的网上注册系统是由左涛先生于 2001 年主持设计的。此系统帮助我校提高了工作效率, 也开芝加哥地区中文学校网上注册的风气之先, 功不可没。特此一并表示感谢!

这里送上我们的祝福, 祝张老师和左先生事业大展宏图, 事事顺利!

(接上页) 专科学历水平的骨干教师队伍。

七、进一步丰富、健全海外华文教育教材体系。通过今后四到五年的努力, 基本建立起由幼儿至初中, 包括汉语言及中华文化和教师培训的华文教育教材体系。

八、全面开展“中华知识竞赛”、“中国寻根之旅”夏(冬)令营等适合华裔青少年年龄特点和生理特点的活动, 激发其学习民族语言文化的兴趣, 增强其民族自信心。

九、充分发挥中国华文教育网站的作用, 完善栏目设置, 丰富网站内容, 提高办站质量, 将中国华文教育网打造成海外华文教师研讨教学、提高能力的“网上学校”, 华裔学生学习语言、了解中华文化的“网上乐园”十、加强华文教育现状研究, 促进华文教育可持续发展。

支持和帮助华侨华人发展华文教育, 促进华侨华人社会和谐发展, 是国务院侨办义不容辞的责任。国侨办愿在尊重不同国家、地区、民族的相关法律、政策和习惯的前提下, 为海外华侨华人创办的一切合法的教育形式提供必要而适当的帮助。

【前台总值班表 Main Duty List】

Room	本周六	11/21/09	12/05/09
校委/董1(上,下午)	郭志宏	陈方	王蕾
纪检/前台1(上午)	陈敏	卢美娟	陈敏
复印机(上午)	王中	陆艺	王中
纪检/前台1(下午)	张亚娃	胡晓蕾	赵永忠
纪检/前台2(下午)	金忠民	刘善银	席密
纪检/大厅/打铃(下午)	何劫	陈祖兴	高云霄
复印机/后大厅(下午)	章佼	王景东	杨中进

【上午家长值班表 Parent Duty for Morning Class】

Room	本周六	11/21/09	12/05/09
116 (上午)	张湘云	徐晓	Wu, Casey
117 (上午)	Zhang Yao	Xiang, Hongqi	袁勃
128 (上午)	汪轶华	Li, Xiaofan	林宝钗
129 (上午)	Liu, Jiahong	方秀珍	Killingsworth, Mazlee
130 (上午)	魏丹	Kang, Houfa	Xi, Wenting
131 (上午)	Yang, Lihui	马红霞	Huang, Iris
132 (上午)	Hu, Hongjuan	张丹	楼从容
133 (上午)	Zhao, Helen	Xiong, Ping	Zhou, Guohua
134 (上午)	Hong, Jiefei	Hou, Jiansheng	Tsou, Lifang
135 (上午)	Shen, Ching-yu	Chu, Cindy	杨一
141 (上午)	梁青	王海利	李延泽
142 (上午)	Huang, Iris	Ma, Xiangshun	Lu, Liwei
143 (上午)	Zhang, Jean	Teoh, John hai-chuan	Li, Qiue
144 (上午)	许沁玉	Yu, Liyan	关永糠

【下午家长值班表 Parent Duty for Afternoon Class】

Room	本周六	11/21/09	12/05/09
Kid Dancing	Hong, Mei	杨文革	Lac, Denise
101*(下午)	Yao, Xia	张晓辉	Yu, John
102*(下午)	Tang, Hui	Yan, Anna	Chen, Lynn
103*(下午)	Zhao, Yue	Yang, Xuejun	Luo, Jane
104*(下午)	郑莹	Wang, Amy	Jiang, Hui
105*(下午)	He, Helen	苗颖	李波
106*(下午)	Chen, Xueqing	Li, Sandy	Wan, Baojie
107*(下午)	段金桥	Xie, Ming	Li, Tao
108*(下午)	Li, Yang	Li, Weidong	Xin, Meng
114*(下午)	陈洪波	薛华	石建军
115*(下午)	王成毅	Cao, Bangji	龚汀坚
116*(下午)	王丽芬	许敏第	赵鸿
117*(下午)	李杰	张智雯	Lei, Zhuyu
118*(下午)	Chen, Amy	张弘	Yuan, Yuan
128*(下午)	王永华	Ni, Yuqun	Pang, Bao
129*(下午)	储丹雅	吴卫	蓝石
130*(下午)	Zhou, Jill (qiuye)	吕英	王坚
131*(下午)	张海英	Chang, Amy	Lin, Jin
132*(下午)	赵勇	Yin, Lan	Li, Hui

【下午家长值班表 Parent Duty for Afternoon Class】

Room	本周六	11/21/09	12/05/09
133*(下午)	Ren, Shangping	贾宗良	Chow, Yee
134*(下午)	牟功民	余家礼	Chao, Charissa
135*(下午)	邹宝方	Yang, John	Li, Weixiong
140-C*(下午)	Li, Sandy	徐倩	郭庆荣
141*(下午)	王智新	王燕	Kan, Donghui
142*(下午)	Ng, Caroline	Qian, Bing	Sun, June
142-A*(下午)	Lu, Ping	Liu, Xianzhong	Zhang, Hong
143*(下午)	Zhang, Rongrong	马赟	张芳
144*(下午)	Feng, Karen	Liu, Wenjun	Yu, Jing
147*(下午)	Han, Long	谢建芬	Ke, Huishan

【本周金融讲座--石油，天然气能源投资】

美国主流社会流行，政府大力扶持并享受税收优惠的投资方式。

当年可省税，最高达投资额的35%。前五年最低年回报率10%。

注册会计师，金融理财师郭越，资深投资顾问 Sara Eng

强强联合，为您精彩解读。

11月14日下午1:00至3:00 地点: 146教室

郭越 IFAS 的电话: 773-818-8040, yorkguocpa@yahoo.com

Sara Eng, WilliamEng & Associates 电话: 630-758-1121, sarazhou@aol.com

【超低贷款利率，绝佳 Refinance 机会，请联系昌盛贷款】

Interest rate is extremely low now. It's time to do refinance for 10 y fix, 15y fix, and 1/5 arm before you miss this chance. Take action, call your mortgage expert Shirley Jiang at 630-479-6545 Today!

姜晓莉, Owner of 昌盛贷款

You may visit her web site www.loansbyprosperity.com to apply.

NO CLOSING COST

公司地址: 1730 Park St. #200A. Naperville, IL 60563.

Served the community 15 years.

【杨浩华医师 NAPERVILL 诊所】

服务华人社区多年，临床经验丰富。星期三，六在Naperville 开诊。

主治: 内科，心脏科，儿科，皮肤科以及各种疼痛的祛除。

各种体检，预防接种，心电图。接受各种医疗保险。

电话: 630 428-1314/630 553-3444

地址: 1795 S Washington St., Suite 106, naperville, IL 60565.

www.yorkvillemedicalclinic.com

【The Foreclosure Tsunami】

1. Stop or avoid foreclosures

2. Foreclosure homes on average sell 32% less than full market value

3. Short sale, auction, bank owned homes, foreclosure timeline

4. Buying or investing in foreclosure properties

Wendy Shi (施文峰), at (630)615-1680,

wshi5@yahoo.com or wendy.shi@coldwellbanker.com

Trained as a Foreclosure specialist, Coldwell Banker Gladstone

【下周健康咨询讲座】

- 主讲人: 汪玉琴 《乙型肝炎的预防和免疫》

在亚裔中，每十个有一个B型肝炎带菌者。每四名B型肝炎就有一名会死于肝癌或肝衰竭；怎样才能知道自己是否已被感染乙肝病毒以及如何能预防？

- 主讲人: Helen Li Welch 《60岁及以上有绿卡的老人可享受的福利》

- 主讲人: June Yang 《患乳腺癌的风险及早期发现的方法》

库克郡卫生部门的“为什么等待”项目为40岁以上没有医疗保险的妇女提供免费X光检查乳腺癌和子宫颈癌的机会。如果你是库克郡的居民，不管是什么样的移民身份，如要参加这项检查活动，请带上照片的证件。

11月21日下午1:00至3:00 地点: 146教室